



费城市

日期

业主

地址

市，州，邮编

有关： 消防系统定期认证

尊敬的建筑物业主/经理：

费城市的记录表明，您所在建筑物安装了消防系统，根据费城消防法规，该消防系统需接受定期测试和检查，因此我方向您发送本通知。

下列系统需接受测试和检查：

- 喷洒灭火器
- 火警报警器
- 应急和备用电源
- 防排烟系统
- 高层建筑和某些社交娱乐场所的阻尼器
- 其他灭火系统，包括抽油烟机、喷漆房或电气设备的防火系统。

这些检查必须由市政府颁发执照的合格人员进行，并且使用市政府的表格进行认证。请访问市政府网址 www.phila.gov/li/fire-protection-certification，以了解更多有关所需认证的信息。请注意，安装于仅包括1-2个住宅单元的建筑物的系统不受这些认证要求的约束。业主应阅读操作手册，以了解安装于其房屋的消防系统的维护要求。

从2023年4月1日开始，所有认证都将由执照检查员通过 <http://eclipse.phila.gov> 提交至市政府。如果在**2024年5月31日之前没有提交所需的认证**，则可能对建筑物业主和执照检查员采取执法行动。

您可访问 www.atlas.phila.gov 查证认证是否已成功提交给市政府。搜索您的物业地址，然后单击“许可证和检查”选项，查找为该物业提交的所有建筑认证。

如果您的建筑物不再安装有消防系统，请在2024年5月31日之前访问 <https://form.jotform.com/PhillyLI/FSDiscontinue> 与本部门联系。可能需要提供证明该建筑仍符合《费城法规》的其他信息。

请访问 FireSafetySystemCerts@phila.gov 或拨打 3-1-1 (215-686-8686, 非本市来电), 向本部门提交任何其他问题或疑虑。

谨致问候,
审计及调查组
费城市
许可证和检查部

ATTENTION: This is an important notice! For information in your language, call 215-686-8686 or visit www.phila.gov/li

ATENCIÓN: ¡Este es un aviso importante! Para recibir información en su idioma, llame al 215-686-8686 o visite www.phila.gov/li

注意: 这是重要通知! 如果您需要以您的语言获得此信息, 请致电 215-686-8686 或访问 www.phila.gov/li

CHÚ Ý: Đây là thông báo quan trọng! Nếu bạn cần thư này bằng ngôn ngữ khác, vui lòng gọi 215-686-8686 hoặc truy cập [phila.gov/li](http://www.phila.gov/li)

주의: 중요 통지입니다! 이 서신을 귀하의 언어로 받고 싶으시면 215-686-8686번으로 전화하시기 바랍니다 또는 [phila.gov/li](http://www.phila.gov/li)를 방문하십시오.

ملاحظه کریں۔ یہ ایک ضروری اطلاع نامہ ہے! ترجمے کی خدمات کے لیے 8686-686-215 پر کال کریں یا

ATTENTION: Cet avis est important! Si vous avez besoin de cet avis dans une autre langue, appelez le 215 -686-868 ou visitez [phila.gov/li](http://www.phila.gov/li)